

ITALIANO

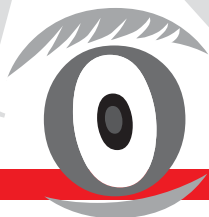
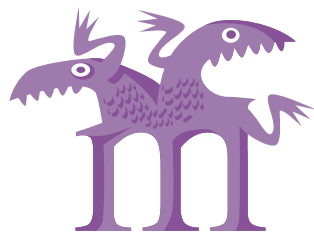


il Primo Zanichelli

**VOCABOLARIO
DI ITALIANO**

a cura di Mario Cannella

Quinta edizione



ZANICHELLI

GUIDA GRAFICA ALLA CONSULTAZIONE

vocabolo o lemma =
la parola definita

le parole del
vocabolario sono in
ordine alfabetico:
ala viene prima di
barca, **sabbia** viene
prima di **sbucciare**;
e così via

indica una parola
che si scrive come
un'altra rispetto alla
quale però ha un
significato diverso

bàcca |bàc-ca| nome f.; pl. *bàcche* • **Bacche di ginopro, di mirto**: = piccoli frutti rotondi di molte piante, per lo più selvatiche.

baccalà |bac-ca-là| nome m. • Merluzzo seccato e conservato sotto sale.

baccano |bac-cà-no| nome m. • **Ragazzi, smette-tela di fare questo baccano!**: = confusione molto rumorosa [**SIN.** chiasso].

berlina ^① |ber-li-na| nome f. • Antica punizione inflitta a certi condannati, che venivano mostrati in pubblico rendendo nota la loro colpa [**→** gogna] □ **Non è giusto metterlo così alla berlina**: = esporlo alla derisione generale.

berlina ^② |ber-li-na| nome f. **1** Carrozza elegante a quattro posti. **2** Nome generico di automobile con carrozzeria chiusa [**Fig. autoveicoli** pag. 122]. **✚** dal nome della città di Berlino, in cui comparvero i primi modelli di tale carrozza

bermuda |ber-mù-da| nome m. pl. • **Si è comperato un paio di bermuda colorati**: = calzoncini che arrivano fin sopra il ginocchio. **✚** dal nome delle isole Bermuda, dove questo tipo di indumento è abitualmente usato

•bianco |biàn-co| aggettivo; pl. m. *bianchi* **1** *Mi ha regalato una bella camicia bianca*: = che ha il colore del latte o della neve [**CONTR.** nero] □ Di colore chiaro: *vino bianco, razza bianca, carne bianca, uva bianca, pane bianco* □ *Gli ho dato carta bianca*: = completa libertà di iniziativa □ *Una persona altruista come lui è una mosca bianca*: = è rarissima [**→** bandiera, scheda, voce]. **2** *Natale bianco*: = con la neve [**→** settimana]. **✚** **bianco** nome m. **1** *Ha dipinto le pareti di bianco*: = colore bianco □ *Di punto in bianco, è mancata la luce*: = improvvisamente. **2** *In Sud Africa i bianchi so-*

condimenti. **→** biancastro, biancheria, bianchiccio, biancospino, imbiancare

•capitano |ca-pi-tà-no| nome m.; **ATTENZIONE** all'accento: *càpitano* è voce del verbo *capitare*: *in certi giorni te ne capitano di tutti i colori!* **1** Ufficiale che comanda una compagnia di soldati. **2** *Il capitano diede l'ordine di abbandonare la na-*

indicazioni
grammaticali

divisione della
parola in sillabe

etimologia
(origine della
parola)

nuova categoria
grammaticale

sfumatura di
significato

rinvii a parole
collegate con
il lemma

informazioni
su particolarità
del lemma

la definizione segue l'esempio e spiega il significato con parole diverse

•**cervello** |cer-vèl-lo| nome m.; pl. *cervèlli* o in qualche caso *cervèlla*, f. **1** *Il cervello si trova nella testa*: = l'organo che organizza e dirige i nostri movimenti, le nostre sensazioni, i nostri pensieri (→ **cerebrale**): *è stato operato per una malattia del cervello* (→ **cerebrale**) □ *Si è ucciso facendosi saltare le cervella*: = sparandosi un colpo alla tempia. **2** *Si è comportato con poco cervello*: = intelligenza, giudizio. **3** *È stato arrestato il cervello della banda*: = la persona che organizza e dirige □ *È uno dei migliori cervelli nel campo della fisica*: = persone molto intelligenti. → *scervellarsi*

categoria grammaticale con indicazione del plurale

negli esempi la parola è scritta in neretto

•**bere** |bé-re| verbo tr.; *io bévo; io bévvi, tu bevésti; io berrò; io berrèi; io ho bevùto*, **bérsi** verbo tr. pron. **1** *Ha bevuto un bicchier d'acqua*: = ha ingerito (un liquido): *si è bevuta tutta l'aranciata* □ *Uova da bere*: = fresche □ *Purtroppo ha il vizio di bere*: = ingerire bevande alcoliche: *il medico gli ha impedito di bere* (→ **spugna**).

indicazioni sulla coniugazione del verbo

forma flessa: rinvia all'infinito del verbo

bévvvi |bév-vi| verbo; pass. remoto (1ª pers. sing.) di *bere* (→)

l'accento grave sulle **e** e sulle **o** indica la pronuncia aperta della vocale, come in **marèa** ed **elògio**

caffettiera |caf-fet-tiè-ra| nome f. • Recipiente per preparare o servire il caffè [**CONFR.** **moca**] [**Fig.** *cucina* pag. 299, *stoviglie* pag. 1057].

confronta

l'accento acuto sulle **e** e sulle **o** indica la pronuncia aperta della vocale, come in **imprésa** e **códa**

capinèra |ca-pi-né-ra| nome f. • Piccolo uccello canoro simile al passero [**Fig.** *animali* pag. 71]. ♣ *da capo nero*

rinvio a tavola di illustrazioni

cameraman nome m. inglese inv.; pronuncia comune: *càmeramen* • Operatore che effettua le riprese con la telecamera o con la cinepresa. ♣ *parola inglese formata da camera "macchina da presa" + man "uomo"*

pronuncia di parola straniera

il puntino sotto la **s** e la **z** indica la pronuncia sonora, come in **rosa** e **zero**

conclusivo |con-clu-si-vo| aggettivo • *Il premio verrà assegnato nella serata conclusiva del festival*: = che conclude, che costituisce la conclusione [**SIN.** *finale*; **CONTR.** *inaugurale*].

sinonimi e contrari

civilizzare |ci-vi-liz-zà-re| verbo tr., **civilizzàrsi** verbo rifl. • *I Romani si proposero di civilizzare gli abitanti di quelle lontane regioni*: = rendere civile, portare a un maggior grado di civiltà □ *Abituato a vivere in una stalla, il giovane, venendo in città, si civilizzò*: = assunse modi più civili, diventò meno rozzo. ♣ *dal fr. civiliser, da civil "civile"*

motociclo pag. 228]. ♣ da **ciclo** + **motore**

ciclone [ci-clò-ne] nome m. • *L'isola tropicale è stata devastata da un ciclone*: = violenta tempesta con fortissime raffiche di vento [SIN. tifone, tornado, uragano]. → **anticiclone**

ciclopico [ci-clò-pi-co] aggettivo; pl. m. *ciclopici* • *La città era circondata da mura ciclopiche*: = costituite da massi enormi □ *Il successo nell'impresa costò all'eroe sforzi ciclopici*: = enormi, colossali. ♣ *nella mitologia greca e romana i Ciclopi erano mostri giganteschi con un solo occhio in mezzo alla fronte*

cicloturista [ci-clo-tu-rì-sta] nome m. e f.; pl. m. *cicloturisti* • Chi fa del turismo viaggiando in bicicletta. ♣ da **ciclo** + **turista**

cicogna [ci-cò-gna] nome f. • Grande uccello con lunghe zampe e lungo becco [Fig. animali pag. 69, uccelli pag. 1210] □ *È arrivata la cicogna*: = è nato un bambino: un'antica leggenda nordica dice che sono le cicogne a portare i bambini sulla Terra.

cicoria [ci-cò-ria] nome f. • Pianta commestibile che cresce in molte varietà [Fig. piante pag. 787, verdura pag. 1161].

-cida [-ci-da] Seconda parte di parole composte, che significa "uccidere", "che uccide": *fratricida*; *moschicida*.

-cidio [-ci-dio] Seconda parte di parole composte, che significa "uccisione": *genocidio*, *uxoricidio*.

ciecamente [cie-ca-mén-te] avverbio • *Mi fido ciecamente di lei*: = a occhi chiusi, incondizionatamente. ♣ da **cieco**

• **cièco** [ciè-co] aggettivo; pl. m. *cièchi*; **ATTENZIONE!** *cieco* si scrive con la "i": **CONFR.** invece *ceco* **1** ♦ anche nome m.; f. *cièca Il povero ragazzo è cieco dalla nascita*: = privo della vista □ *Giochiamo a mosca cieca!*: = gioco in cui una persona bendata deve riconoscere chi le si avvicina □ *L'odio lo aveva reso cieco*: = incapace di ragionare □ *Il nobile giurò al sovrano cieca obbedienza*: = assoluta, incondizionata. **2** *Nello stanzino c'è una finestra cieca*: = di cui c'è soltanto il contorno, senza apertura, finta □ *Vicolo cieco*: = senza uscita □ *Le ricerche della polizia si trovano in un vicolo cieco*: = in una situazione senza via d'uscita, senza soluzione. → **accecare**, **cecità**

• **cièlo** [ciè-lo] nome m. **1** *Guarda le stelle, lassù nel cièlo!*: = spazio attorno alla terra: *cièlo nuvoloso*, *limpido*, *sereno*, *terso* □ *Aveva vinto: gli pareva di toccare il cièlo con un dito!*: = era al massimo della gioia: *era al set-*

timo cièlo! □ *Ciò che dici non sta né in cièlo né in terra!*: = è assurdo. **2** *Su di lui piombò il castigo del cièlo*: = della divinità □ *È salito al cièlo*: = morto □ *Grazie al cièlo, non gli è successo nulla!*: = per fortuna □ *Per amor del cièlo, abbassa il volume della radio!*: = ti scongiuro.

♦ **cifra** [ci-fra] nome f. **1** *Un numero si può scrivere in cifre o in lettere: 1500 o millecinquecento*: = segni che rappresentano i numeri: 850 è un numero di tre cifre. **2** *Per quella macchina ha pagato una grossa cifra*: = somma di denaro. **3** *Un fazzoletto con le cifre ricamate*: = le lettere iniziali di un nome. **4** *L'agente segreto inviò un messaggio in cifra*: = scrittura segreta [SIN. codice]. → **cifrato**, **decifrare**

cifrato [ci-frà-to] aggettivo • *L'ambasciatore comunicò al suo Governo un messaggio cifrato*: = scritto con un linguaggio segreto. ♣ da **cifra**

♦ **ciglio** [ci-glio] nome m.; pl. *cigli* o *ciglia*, f. **1** pl. *ciglia*, f. *Una donna dalle ciglia lunghe*: = l'insieme dei peli sulle palpebre: *ciglia folte*, *lunghe*, *scuri* [→ **mascara**, **rimmel**] □ *Ascoltò i rimproveri del suo insegnante senza batter ciglio*: = rimanendo impassibile □ *Era molto perplesso e aggrottò le ciglia*: = le sopracciglia. **2** pl. *cigli Riusci a bloccare la vettura appena in tempo, proprio sul ciglio del burrone*: = orlo, margine: *il ciglio della strada*, *del fosso*, *del torrente*. → **accigliarsi**

♦ **cigno** [ci-gno] nome m. • Uccello dal collo lungo e flessuoso [Fig. animali pag. 69, uccelli pag. 1210].

cigolare [ci-go-là-re] verbo intr.; io *cigolo*; io ho *cigolato* • *Devo lubrificare la porta perché cigola*: = emette un acuto suono stridulo.

cigolio [ci-go-li-o] nome m. • *Il cigolio del cancello è davvero fastidioso*: = acuto suono stridulo.

cilecca [ci-léc-ca] nome f.; pl. *cilècche* • *Il cacciatore tirò il grilletto ma il fucile fece cilecca*: = non esplose il colpo.

♦ **ciliègia** [ci-liè-gia] nome f.; pl. *ciliègie* o *ciliège* • *Un vasetto di marmellata di ciliègie*: = frutti del ciliegio: *ciliègie rosse*, *nere*; *ciliègie sotto spirito* [Fig. frutta pag. 444].

♦ **ciliègio** [ci-liè-gio] nome m. • *È primavera e i ciliègi sono in fiore*: = alberi con fiori bianchi [Fig. piante pag. 784].

cilindrata [ci-lin-drà-ta] nome f. • In un motore, l'insieme dei volumi generati dai cilindri: *una vettura di media, di grossa cilindrata*; *una*

a
b
c
d
e
f
g
h
i
j
k
l
m
n
o
p
q
r
s
t
u
v
w
x
y
z

vettura con motore di 2000 cm³ di **cilindrata**. ♣ da **cilindro**

cilindrico [ci-lin-dri-co] aggettivo; pl. m. *cilindrici* • Un vaso di forma **cilindrica**: = simile a quella di un cilindro.

cilindro [ci-lin-dro] nome m. **1** Una lattina di aranciata ha la forma del **cilindro**: = figura geometrica solida, a forma di tubo [Fig. geometria pag. 466]. **2** In un motore, involucro di forma cilindrica in cui scorre il pistone [Fig. motore pag. 675]. **3** Durante la cerimonia, gli uomini indossavano il **cappello a cilindro**: = cappello alto e rigido [SIN. tuba] [Fig. copricapo pag. 282, vesti pag. 1165].

♣ **cima** [ci-ma] nome f. **1** La bandiera sventolava sulla **cima** della torre: = punto più alto [SIN. vertice, sommità]: **la cima di un albero**, di un monte, di un campanile □ **Le cime** alpine sono spesso coperte dalla neve: = le vette, i rilievi montuosi. **2** Afferrati all'altra **cima** della corda!: = estremità □ **Mi sono letto il giornale da cima a fondo**, ma non ho trovato la notizia di cui mi parlavi: = dal principio alla fine, completamente. **3** In matematica è davvero **una cima**: = persona che eccelle. → **tracimare**

cimasa [ci-mà-sa] nome f. • Quel mobile antico ha una bella **cimasa** decorata: = cornice superiore sporgente [Fig. mobili pag. 662].

cimelio [ci-mè-li-o] nome m. • Abbiamo visitato un museo contenente numerosi **cimeli** della prima guerra mondiale: = oggetti connessi ad avvenimenti importanti, o appartenuti a personaggi famosi: **cimeli napoleonici**.

cimentarsi [ci-men-tàr-si] verbo rifl.; io **mi ciménto** • Ha deciso di **cimentarsi** in quell'impresa difficilissima: = esporsi a un pericolo, a un rischio □ **Proverò a cimentarmi** nella soluzione di quel problema di matematica: = impegnarmi.

cimice [ci-mi-ce] nome f. • Insetto che emette un odore sgradevole e si nutre del sangue di uomini e animali [Fig. animali pag. 64, invertibrati pag. 1203].

♣ **ciminiera** [ci-mi-niè-ra] nome f. • Nella periferia della metropoli, il paesaggio è caratterizzato dalle numerose **ciminiere**: = alti fumaioli delle fabbriche.

♣ **cimitero** [ci-mi-tè-ro] nome m. • Il corteo funebre si diresse verso il **cimitero**: = luogo dove vengono sepolti i morti □ **Senza i bambini, la casa è un cimitero**!: = luogo eccessivamente silenzioso e tranquillo.

cimósa [ci-mó-sa] nome f. **1** Margine laterale, più fitto e resistente, di un tessuto. **2** Cancellino.

cimúrro [ci-mùr-ro] nome m. • Grave e contagiosa malattia infettiva dei cani.

ciallègra [cin-cial-lé-gra] nome f. • Tipo di passero molto comune [Fig. animali pag. 72, uccelli pag. 1213].

cincillà [cin-cil-là o cin-cil-la] nome m. inv. • **I cincillà** vengono allevati per la loro pelliccia: = piccoli roditori simili al coniglio, originari delle Ande [Fig. animali pag. 73] □ Pelliccia di questi animali.

cincin [cin-cin] o **cin cin** interiezione • **Auguri di buon compleanno: cincin!**: = esclamazione che si fa durante un brindisi [SIN. salute!]. ♣ da un'espressione cinese che significa "prego, prego"

cincischiare [cin-ci-schià-re] verbo tr.; io **cincischio** **1** Smettila di **cincischiare** il fazzoletto: = sgualcire □ Continuava a **cincischiare** frasi incomprensibili: = pronunciare in modo poco chiaro. **2** Ha **cincischiato** per tutto il pomeriggio: = ha perso tempo senza concludere nulla.

cine- [ci-ne-] Prima parte di parole composte, che significa "cinema": **cinepresa**, **cineteca** [→].

cineàsta [ci-ne-à-sta] nome m. e f.; pl. m. *cineàsti* • Federico Fellini è un famoso **cineasta** del passato: = persona che lavora nel campo del cinema.

cinèfilo [ci-nè-fi-lo] nome m.; f. *cinèfila* • Alla tv danno un vecchio film francese: Giorgio, che è un **cinèfilo**, non se lo lascerà sfuggire: = appassionato di cinema. ♣ da **cine-** + **-filo**

cinefòrum [ci-ne-fò-rum] nome m. • Dibattito riguardante un film □ Siamo andati al **cineforum** per vedere un vecchio film francese: = circolo del cinema.

♣ **cinema** [ci-ne-ma] nome m. inv. **1** Il **cinema** è un fenomeno tipico dei nostri tempi: = forma d'arte e di spettacolo basata sulla proiezione di immagini in movimento: **cinema muto**, sonoro, in bianco e nero, a colori; **divo del cinema**; storia del **cinema**; industria del **cinema**; mostra del **cinema** □ Una rassegna del **cinema** italiano del dopoguerra: = insieme di film. **2** Un **cinema** di prima, seconda visione: = sala dove si proiettano film: andiamo al **cinema**? [→ film, pellicola, proiettore, schermo]. ♣ forma abbreviata di **cinematografo** e **cinematografia**

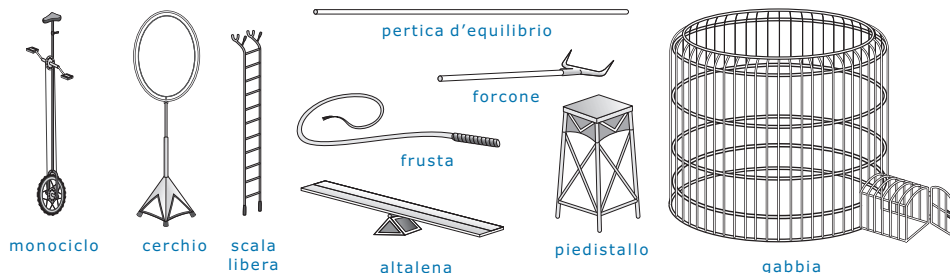
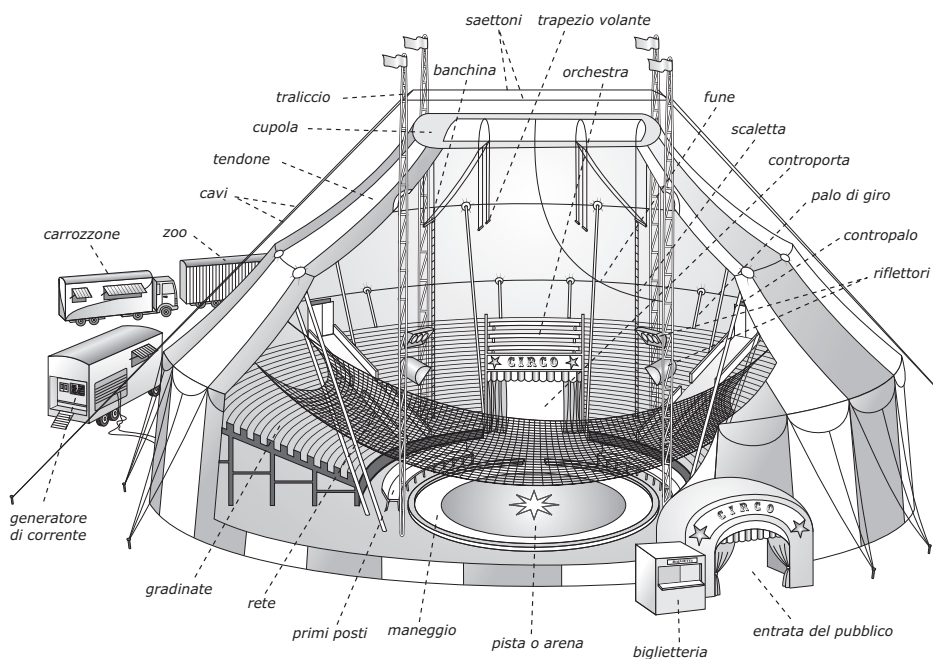
equestre) che si tiene sotto un tendone e comprende vari numeri sia con animali ammaestrati e bestie feroci che con acrobati, pagliacci ecc. [Fig. *circo* pag. 234].

C ◆ **circolare** ^① [cir-co-là-re] verbo intr. **1** *Nel centro della città i veicoli **circolano** lentamente*: = si muovono da un luogo all'altro □ ***Circolate** e lasciate libero il passaggio!*: = allontanatevi. **2** *Dopo la corsa, il sangue gli **circolava** velocemente nelle vene*: = scorreva. **3** *Quel libro **circolò** per tutta la classe*: = passò di mano in mano □ *Grazie agli attuali mezzi di comunicazione, le notizie **circolano** velocemente*: = si diffondono. ◆ da *circolo*; → *circolazione*

◆ **circolare** ^② [cir-co-là-re] aggettivo • *La pista ha un tracciato **circolare***: = che ha la forma di un cerchio: *la ruota di un mulino compie un movimento **circolare***. ◆ **circolare** nome f. • *La data degli esami è stata fissata da una **circolare** del Ministro*: = comunicazione rivolta ai dipendenti. ◆ da *circolo*

◆ **circolazione** [cir-co-la-zio-ne] nome f. **1** *L'aumento del numero di automobili ha creato gravi problemi alla **circolazione** stradale*: = movimento dei veicoli [SIN. traffico]. **2** *Un'alimentazione troppo ricca di grassi può nuocere alla **circolazione** del sangue*: = flusso del sangue nel corpo. **3** *La maggior facilità*

circo



caimàno néro
(*Melanosuchus niger*)



gèco volante di Kuhl
(*Ptychozoon kuhli*)



camaleónte di Oustalet
(*Furcifer oustaleti*)



serpente corallo
(*Micrurus fulvius*)



lucértola di Mìlo
(*Podarcis milensis*)



pitóne vérdé
(*Chondropython viridis*)



serpente delle mangrovie
(*Boiga dendrophila*)



natrice o natrice dal collare
(*Natrix natrix*)



pulcinella dai ciuffi
(*Fratercula cirrhata*)



cacatua rossa
(*Eolophus roseicapillus*)



**pappagallo
beccograsso**
(*Rhynchopsitta
pachyrhyncha*)



pappagallo cenerino
(*Psittacus erithacus*)



**rondone arboricolo dal
groppone grigio**
(*Hemiprocne longipennis*)

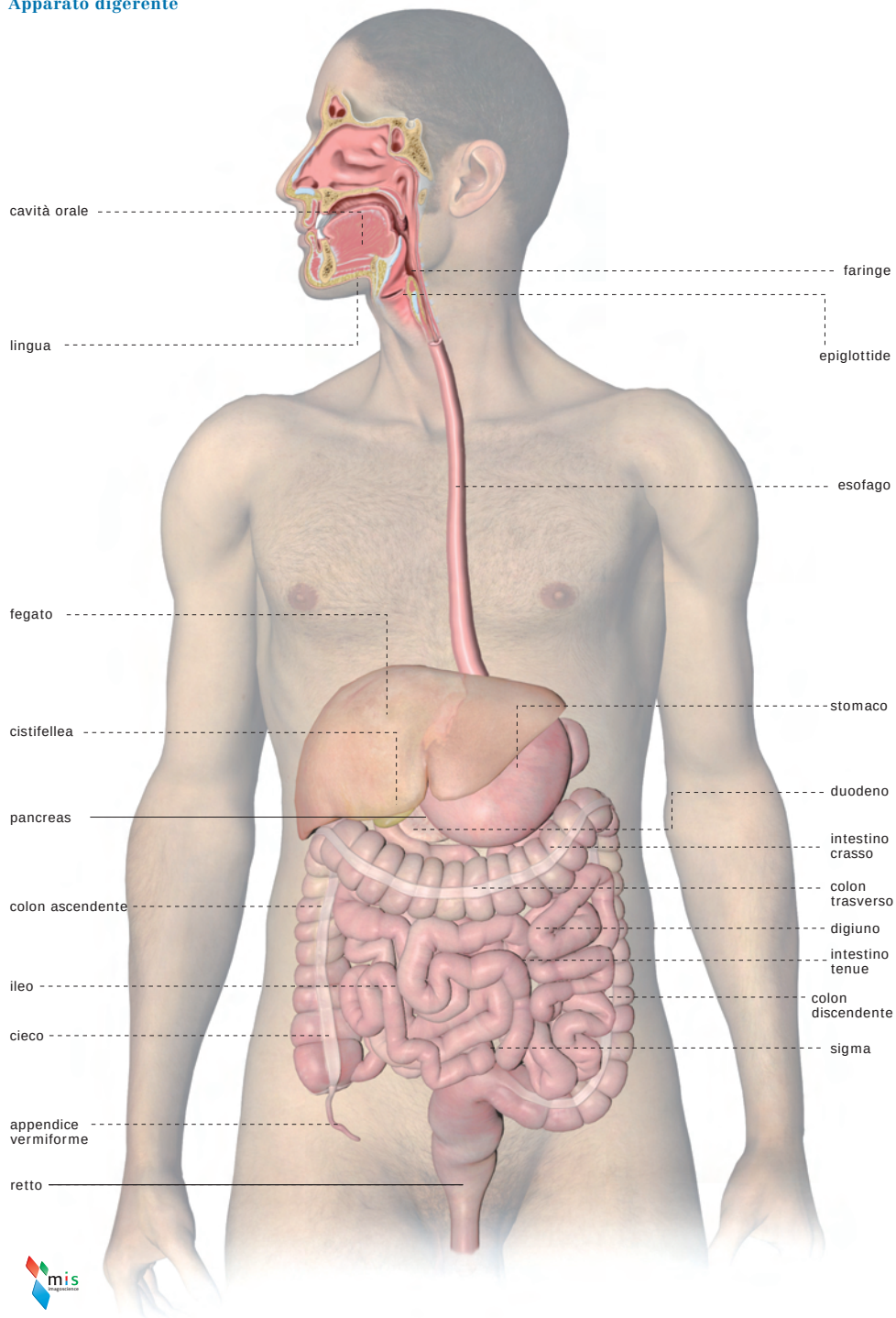


colibrì codadirondine
(*Eupetomena macroura*)

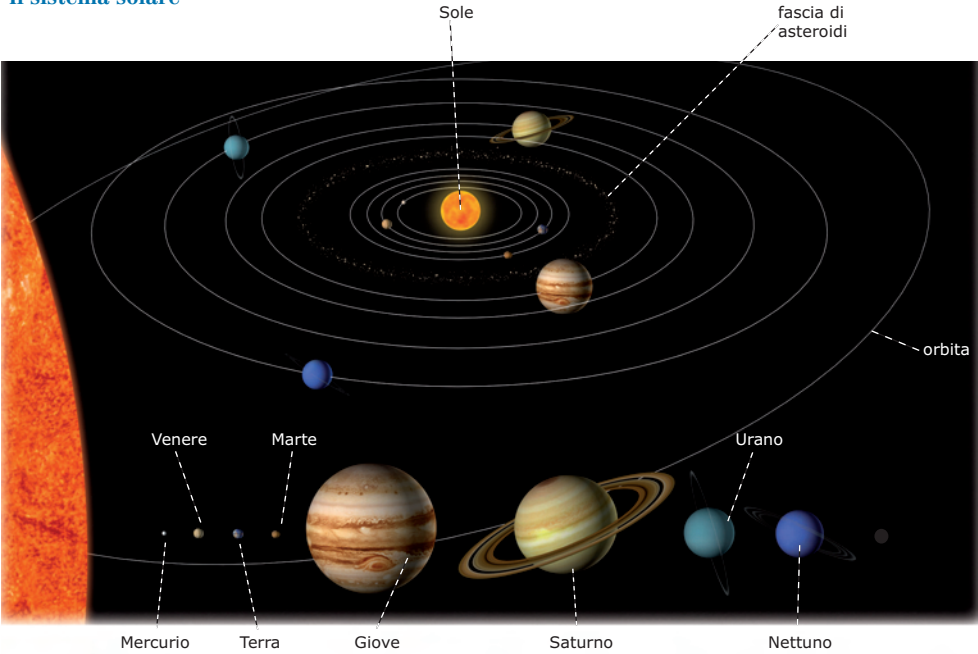


cuculo americano
(*Coccozus americanus*)

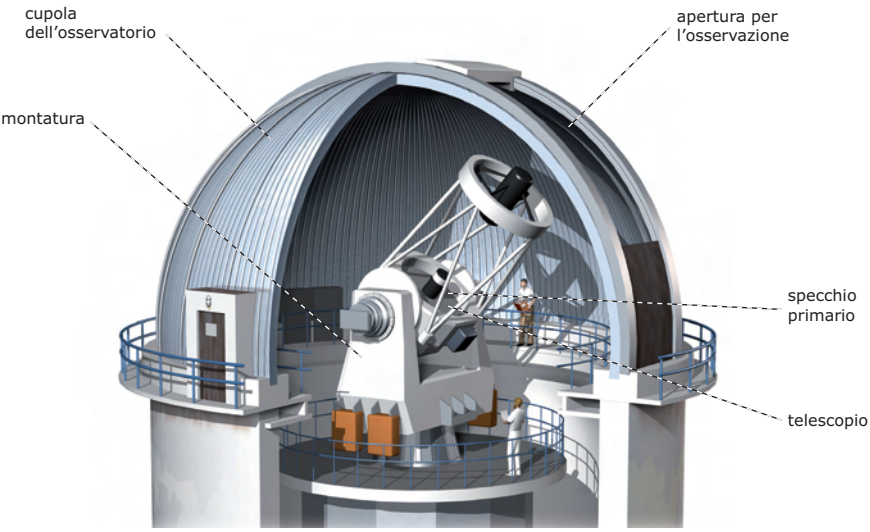
Apparato digerente



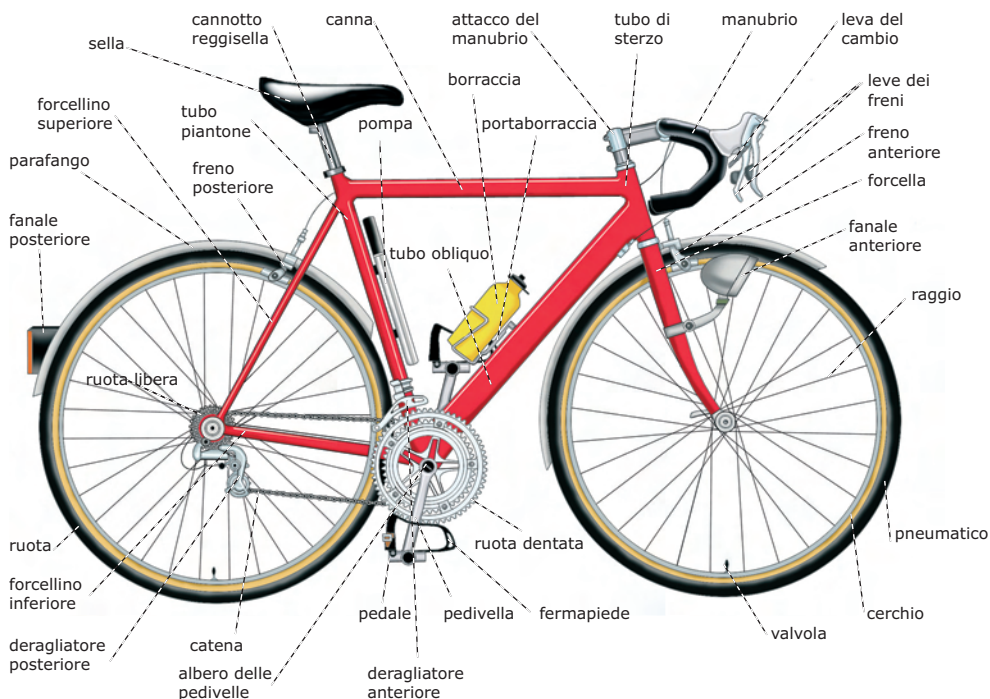
Il sistema solare



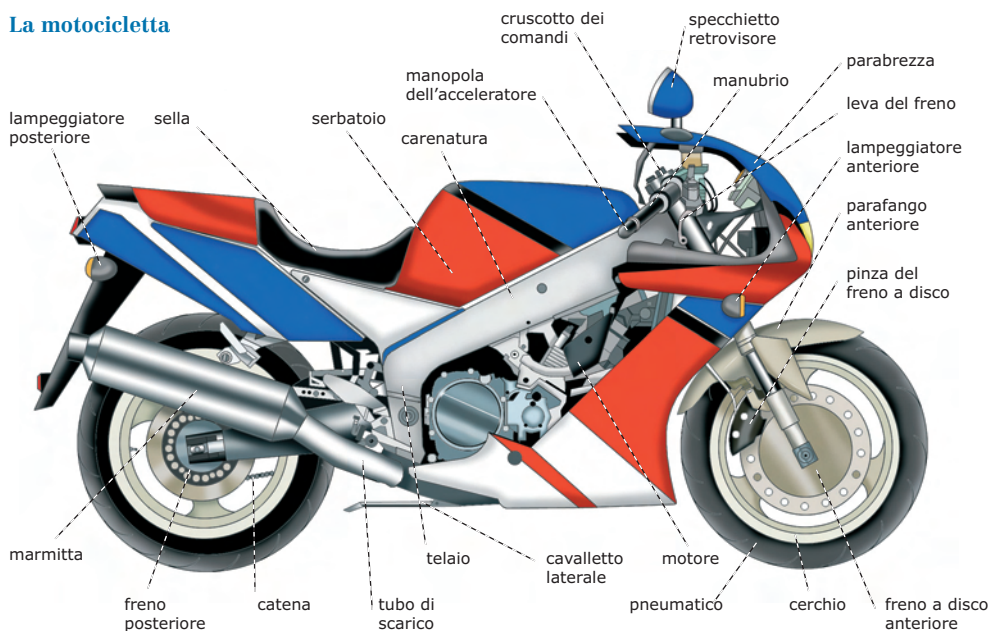
Il telescopio



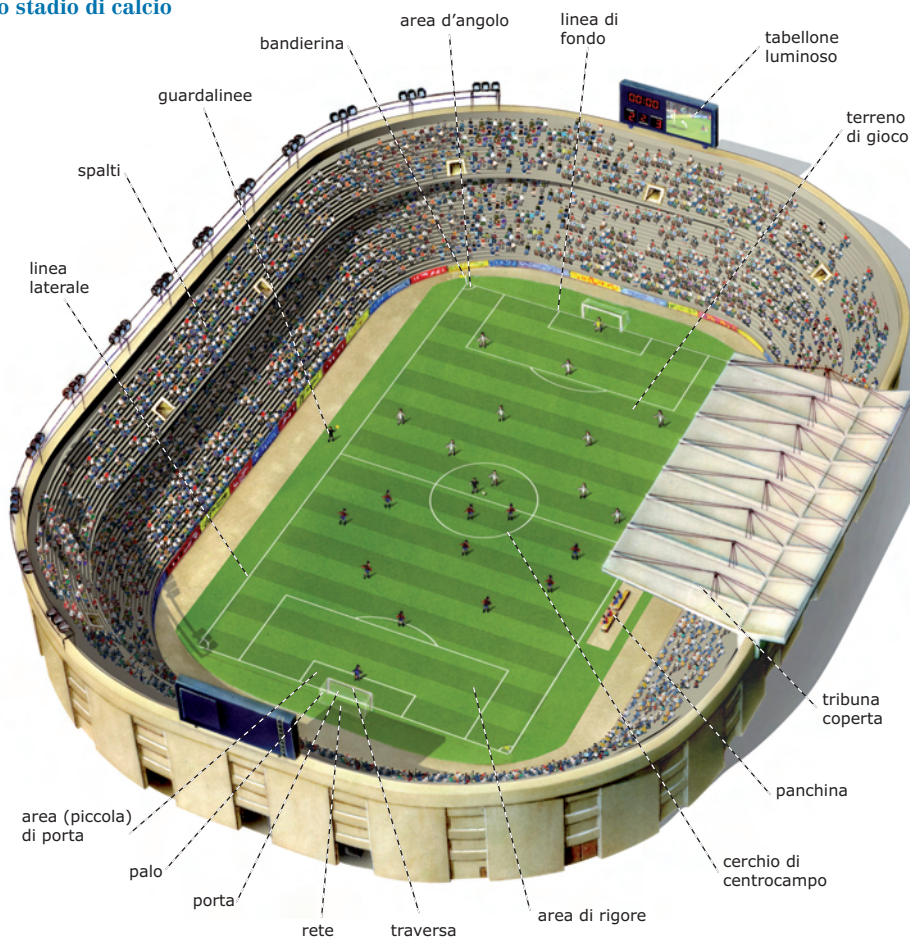
La bicicletta



La motocicletta



Lo stadio di calcio



La formazione di calcio



il Primo Zanichelli

in CD-ROM per Windows

Il programma contiene il testo integrale dell'opera. È consultabile con la ricerca per parola (ricerca immediata) o a tutto testo (ricerca avanzata o con l'uso degli operatori logici *and*, *or*, *seguito da*). Contiene inoltre un Atlante illustrato con migliaia di soggetti e terminologia relativa; è possibile fare una ricerca per soggetto digitandone il nome nell'apposita finestra.

Il cd-rom non è vendibile singolarmente.

Requisiti di sistema: il programma funziona su cd-rom con sistema operativo Windows XP, Vista o Windows 7; se si

desidera installarlo su disco rigido utilizzare il codice (stampato in verticale sul bollino argentato SIAE nel frontespizio) e collegarsi a Internet per il tempo necessario all'installazione (dizionari.zanichelli.it/installazionecd). È possibile una sola installazione più una seconda di backup. Il programma funziona anche su computer Apple con processore Intel e sistema operativo Windows se avviato da partizione Windows preparata con *Apple Boot Camp*. Non è garantito il funzionamento con *Parallels Desktop*. Per ulteriori informazioni sulla compatibilità con i sistemi operativi si veda dizionari.zanichelli.it/compatibilita. Motore di ricerca a cura di I.CO.GE.

ITALIANO



il Primo Zanichelli

a cura di Mario Cannella

Quinta edizione

Il **Primo Zanichelli** si chiama così perché si usa nei *primi* anni di scuola e perché insegna ai più piccoli due cose: come si usa un vocabolario e cosa vogliono dire le parole.

Primo perché rende l'incontro con il vocabolario facile e diretto: la spiegazione delle parole è introdotta da un esempio tratto dalla lingua di tutti i giorni; il linguaggio è adeguato al livello di conoscenza dei lettori; la grafica facilita la consultazione; le molte illustrazioni, a colori e in bianco e nero, oltre a essere un valido aiuto per la comprensione, lo rendono gradevole quasi come un libro d'avventure.

Primo infine perché, dopo questo vocabolario, il giovane lettore, progredendo negli studi, negli interessi e nel lavoro, conoscerà molti altri dizionari Zanichelli: lo **Zingarelli**, i **Sinonimi e Contrari** di Pittano, il **Dizionario Etimologico** di Cortelazzo e Zolli, il **Ragazzini** di inglese, il **Boch** di francese, il **Nuovo dizionario di Tedesco**.

VOCABOLARIO DI ITALIANO

L'opera è disponibile nelle
seguenti configurazioni:

ISBN: 978-8808-0-4951-3

brossura con cd-rom

ISBN: 978-8808-2-6606-4

brossura

- 1264 pagine
- oltre 21000 voci
e 28000 accezioni
- segnalazione delle parole
appartenenti all'italiano
fondamentale

- sillabazione
- indicazione della pronuncia
- migliaia di soggetti illustrati
a colori e in bianco e nero

PRIMO ZANICHELLI*5ED BROSS

ISBN 978-88-08-26606-4



9 788808 266064

0 1 2 3 4 5 6 7 8 (10A)

Disegno di copertina
di Irene Bedino

Al pubblico € 26,90...

